



**Innovation Made Better™**

## Instructions for Model 623 15 Watt Fluorescent Light



Electrical Rating - All models use 125 Volts 60 HZ

### CAUTION

**TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK AND FIRE - PULL PLUG WHEN SERVICING, OR WHEN RE-LAMPING - USE ONLY 13 WATT OR SMALLER BULB**

- DO NOT use in explosive atmospheres, near flammable liquids, or where explosion proof lamps are required.
- DO NOT use in the proximity of vehicles or equipment when there is a risk of flammable liquids coming into contact with the hand lamp
- DO NOT immerse in water
- DO NOT use in areas where water can accumulate or in rain or mist
- **CAUTION:** Risk of Electric Shock – For Light Duty Dry Location Use Only

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

This product has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Never use with an extension cord unless the plug can be fully inserted. Do not attempt to defeat this safety feature.

**WARNING: NOT FOR USE IN HAZARDOUS LOCATIONS**

**CAUTION: DO NOT USE IN HAZARDOUS LOCATIONS AS REQUIRED BY THE CANADIAN ELECTRICAL CODE, PART**

### OPERATION

Plug into 120 Volt 60 Hz polarized outlet. Notice the polarized plug and insert properly. Operate switch. Lamp may flash several times before lighting.

1. Turn on the right hand switch button and then push the left-hand primer switch
2. Hold for several seconds until the lamp begins to light at each end.
3. Release the primer switch and the lamp will come on.
4. NOTE: The switch must be on and the primer depressed to start the lamp
5. Release the primer with the switch on to start the lamp.
6. Even new lamps will take several seconds to prime

### BULB REPLACEMENT

Do not remove work light ends while unit is plugged in

1. Unplug the work light before changing the bulb
2. Remove the lens cover black plastic rivets located on each end of the tube lens.
3. Pull the far end plate socket from the lens end.
4. Carefully slide the lens over and away from the bulb.
5. Carefully pull the tube bulb from the bulb socket.
6. Carefully insert new bulb in the handle socket. Be sure bulb is properly seated.
7. Push the lens back into place on the lamp bottom, align the rivet bores and replace the rivet.
8. Push the far end plate into the lens end and over the two lamp terminals.

9. Be sure the far end plate socket is properly aligned with the terminals.
10. Align the lens and far lens cover rivet holes, and replace the rivet.
11. Make sure both ends are seated and the rivets are tight
12. Plug in the light and test by pressing the power switch and the primer

NOTE: Even new lamps will flash several times before lighting.

### REPLACEMENT BULBS

Use PL- 15 Quad pin Type-T fluorescent bulbs. Replacement bulbs are available from Bayco.

### WARRANTY

#### 1 YEAR WARRANTY

Bayco Products, Inc. warrants this product to be free from defects in workmanship and materials to the original purchaser for 1 year from the date of purchase, and includes the LEDs, housing, lenses, electronics, switches, rechargeable batteries and chargers. Bulbs (other than LEDs) are covered for 90 days from the date of purchase.

We will repair or replace this product should we determine it to be defective. This is the only warranty, expressed or implied, including any warranty of merchantability or fitness for a particular purpose.

For a complete copy of the warranty, go to [www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties](http://www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties). Retain your receipt for proof of purchase.

## Instructions D'utilisation du Modèle 623 15 Watt Lampes de Travail Fluorescente

Caractéristiques électriques - Tous les modèles utilisent 125 volts 60Hz

### ATTENTION

**POUR REDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE ET INCENDIE - RETIRER LE BOUCHON LORS DE L'ENTRETIEN OU QUAND REMPLACEMENT DES LAMPES - UTILISER SEULEMENT 13 WATTS OU MOINS AMPOULE**

- NE PAS utiliser dans des atmosphères explosives, près de liquides inflammables, ou lorsque des lampes antidéflagrantes sont nécessaires.
- NE PAS utiliser à proximité de véhicules ou d'équipement quand il ya un risque de liquides inflammables entrent en contact avec la lampe de poche
- Ne pas plonger dans l'eau
- NE PAS utiliser dans les zones où l'eau peut s'accumuler ou dans la pluie ou le brouillard
- ATTENTION: Risque de choc électrique - Pour la lumière endroit sec Duty Utilisez uniquement

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Ce produit a une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Par mesure de sécurité, cette fiche ne rentre dans une prise polarisée que dans un sens. Si la fiche n'entre pas complètement dans la prise, inverser la fiche. Si elle ne convient toujours pas, contactez un électricien qualifié. Ne pas utiliser avec une rallonge si la fiche peut être insérée à fond. Ne pas essayer de contourner ce dispositif de sécurité.

**ATTENTION: NE PAS UTILISER DANS DES ENDROITS DANGEREUX**

**ATTENTION: NE PAS UTILISER DANS DES ENDROITS DANGEREUX AS REQUIS PAR LE CODE ELECTRIQUE CANADIEN, PARTIE I**

### FONCTIONNEMENT

Branchez dans une prise polarisée de 120 V, 60 Hz. Insérez correctement la fiche polarisée.

1. Actionnez le bouton de mise en marche sur le côté droit et appuyez sur l'interrupteur d'amorce sur le côté gauche.
2. Tenez-le pendant plusieurs secondes jusqu'à ce que l'ampoule commence à s'allumer aux deux extrémités.
3. Relâchez l'interrupteur d'amorce et la lumière allumera.
4. NOTE : Pour allumer la lumière, le bouton de mise en marche doit être en position de marche et l'interrupteur d'amorce doit être abaissé.
5. Lorsque l'interrupteur de mise en marche est en position de marche, relâchez l'interrupteur d'amorce pour allumer la lumière
6. Les baladeuses neuves peuvent prendre plusieurs secondes à s'amorcer.

### AMPOULE DE RECHANGE

Ne retirez pas les extrémités de la lumière lorsqu'elle est branchée.

1. Débranchez la baladeuse avant de changer l'ampoule.
2. Retirez les rivets en plastique noir situés à chaque extrémité de la lentille protectrice.
3. Retirez le contact plat situé à l'opposé de la douille.
4. Faites glisser délicatement la lentille sur et loin de l'ampoule.

- Retirez suavemente el tubo de ampolla de la base.
- Insértelo suavemente una ampolla nueva en la base del brazo. Asegúrese de que la ampolla está correctamente insertada.
- Reponga la lente protectora en su lugar, alinee los agujeros del tornillo y reponga el tornillo.
- Empuje el contacto plano hacia el lado opuesto de la base en la lente y páselo por encima de los dos bornes de la ampolla.
- Asegúrese de que el contacto plano hacia el lado opuesto está correctamente alineado con los bornes.
- Alinee la lente y los agujeros del tornillo de la lente y reponga el tornillo.
- Asegúrese de que los dos extremos están fijados y que los tornillos están apretados.
- Conecte la baladita y verifique su funcionamiento apoyando sobre el botón de encendido y el interruptor de arranque.

REMARKA: Incluso las bombillas nuevas parpadearán varias veces antes de encenderse.

## AMPOULAS DE RECHANGE

Utilice las bombillas fluorescentes Tipo T PL-15 a toma cuadrada. Bayco ofrece bombillas de reemplazo.

## GARANTIE

### GARANTIE LIMITÉE DE 1 AN

Bayco Products, Inc. garantiza que este producto está libre de defectos de materiales y de fabricación a partir de la fecha de compra por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra, e incluye los DEL, las cajas, las lentes, los electrónicos, los interruptores, las baterías recargables y los cargadores. Las bombillas (excepto las DEL) están cubiertas por un período de 90 días a partir de la fecha de compra.

Este producto será reparado o reemplazado si nosotros determinamos que está defectuoso. Esto es la única garantía explícita o implícita, y comprende toda garantía de calidad comercial o de adecuación a un uso particular.

Para una copia detallada de la garantía, visite [www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties](http://www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties). Guarde este recibo como prueba de compra.

- Liberación de la cartilla con el interruptor para encender la lámpara.
- Incluso las bombillas nuevas tardarán varios segundos en encenderse.

## BOMBILLA DE REPUESTO

- Desconecte la luz del trabajo antes de cambiar la bombilla.
- Retire la tapa de la lente de plástico negro de los remaches situados en cada extremo de la lente del tubo.
- Tire de la toma de la placa final lejos de la lente.
- Deslice con cuidado la lente sobre y fuera de la bombilla.
- Saque con cuidado la bombilla del tubo de la toma de la bombilla.
- Introduzca con cuidado la nueva bombilla en el identificador de socket. Asegúrese de que la bombilla está bien asentada.
- Empuje la lente en su lugar en la parte inferior de la lámpara, alinee los troncos de remaches y reemplazará el remache.
- Empuje la placa de extremo en el extremo del objetivo y en los dos terminales de la lámpara.
- Asegúrese de que la toma de la placa final está alineada con los terminales.
- Alinee el objetivo y el objetivo para cubrir los agujeros de remache, y vuelva a colocar el remache.
- Asegúrese de que ambos extremos están asentados y los remaches están apretados.
- Conecte la luz y pruebe pulsando el interruptor de encendido y la cartilla de la

NOTA: A pesar de las nuevas bombillas parpadearán varias veces antes de encenderse.

## BOMBILLAS DE REPUESTO

Uso PL-15 pin tipo Quad-T bombillas fluorescentes. Bombillas de repuesto están disponibles a partir de Bayco

## GARANTÍA

### GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Bayco Products, Inc. garantiza que este producto está libre de defectos de mano de obra y materiales para el comprador original durante un año a partir de la fecha de compra e incluye los LED, la carcasa, los lentes, la electrónica, los interruptores, las pilas recargables y los cargadores. Las bombillas (excepto las LED) están cubiertas durante 90 días a partir de la fecha de compra.

Repararemos o reemplazaremos este producto si lo determinamos como defectuoso. Esta es la única garantía, expresa o implícita, incluyendo cualquier garantía de comerciabilidad o idoneidad para un propósito particular.

Para obtener una copia completa de la garantía, visite [www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties](http://www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties). Conserve su recibo para comprobar la compra.

# Manual De Instrucciones Los Modelo 623 15 Watt Luces Fluorescentes de Trabajo

Clasificación eléctrica - Todos los modelos usan 125 voltios 60 Hz

## PRECAUCIÓN

**PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS Y FUEGO - RETIRE EL TAPÓN DURANTE EL MANTENIMIENTO, O CUANDO CAMBIO DE LA LÁMPARA - UTILICE SÓLO 13 VATIOS O MENOR BOMBILLA**

- NO lo use en atmósferas explosivas, cerca de líquidos inflamables, o donde las bombillas a prueba de explosión son obligatorias.
- NO lo use en la proximidad de vehículos o equipos cuando hay un riesgo de líquidos inflamables entren en contacto con la lámpara de mano
- No lo sumerja en agua
- NO lo use en áreas donde el agua se puede acumular o en la lluvia o la niebla
- PRECAUCIÓN: Riesgo de descarga eléctrica - For Light lugar seco Deber uso exclusivo

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Este producto tiene un enchufe polarizado (una pata es más ancha que la otra). Como medida de seguridad, este enchufe calzará en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún así no encaja, póngase en contacto con un electricista calificado. Nunca utilice con un cable de extensión a menos que el enchufe pueda insertarse completamente. No intente anular esta característica de seguridad.

**ADVERTENCIA: NO PARA USO EN LUGARES PELIGROSOS**

**PRECAUCIÓN: NO UTILICE EN LUGARES PELIGROSOS QUE PRESCRIBE EL CÓDIGO ELÉCTRICO CANADIENSE, PARTE I**

## FUNCIONAMIENTO

Conecte a 120 voltios 60 Hz polarizado. Aviso de la clavija polarizada e insertar correctamente. Operar el interruptor. Lámpara puede parpadear varias veces antes de encender.

- Encienda el botón derecho del interruptor de la derecha y luego pulsar el interruptor manual de la izquierda
- Mantenga esta posición durante varios segundos hasta que la luz comienza a la luz en cada extremo.
- Suelte el interruptor de impresión y la lámpara se enciende.
- NOTA: El interruptor debe estar en el primer y deprimido como para encender la lámpara